

Grazie per avere acquistato questo orologio Citizen.

Prima di utilizzare l'orologio, leggere attentamente questo manuale di istruzioni in modo da procedere nel modo corretto. Dopo aver letto il manuale, conservarlo in luogo sicuro per farvi pronto riferimento in caso di necessità.

Visitare il sito Web Citizen alla pagina <https://www.citizenwatch-global.com/>. Alcuni modelli possono disporre di funzioni avanzate, come un regolo calcolatore e il tachimetro. Sul sito Web è possibile apprendere come si usano queste funzioni, che non sono illustrate nel manuale di istruzioni.

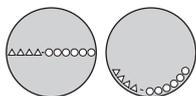
Per controllare il numero del movimento

Sul fondello dell'orologio è inciso un numero composto da 4 caratteri alfanumerici seguiti da almeno 6 caratteri alfanumerici.

I primi 4 caratteri indicano il numero del movimento dell'orologio.

Nell'esempio, "△△△△" indica il numero del movimento.

Esempio di posizione dell'incisione



La posizione dell'incisione può variare in funzione del modello di orologio.

Precauzioni di sicurezza - IMPORTANTE

È necessario osservare sempre e scrupolosamente le istruzioni riportate in questo manuale, non solo per usare l'orologio nel modo migliore ma anche per prevenire lesioni a se stessi, alle altre persone e alle cose. Si raccomanda perciò di leggere l'intero manuale (in particolare le pagine 11 e 12), nonché di accertarsi di avere ben compreso il significato dei seguenti simboli:

- Nel corso del manuale i consigli per la sicurezza sono categorizzati e illustrati nel seguente modo:

	PERICOLO	Alta probabilità di causare lesioni gravi o anche mortali
	ATTENZIONE	Possibilità di lesioni gravi o anche mortali
	AVVERTENZA	Possibilità di lesioni lievi o danni moderati

- Nel corso del manuale le istruzioni importanti sono categorizzate e illustrate nel seguente modo:

(I seguenti simboli sono esempi di pittogrammi.)

	Simbolo di avvertenza (cautela) seguito dalla descrizione dell'azione proibita.
	Simbolo di avvertenza (cautela) seguito da istruzioni da seguire o da precauzioni da rispettare.

Caratteristiche



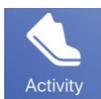
■ Connessione allo smartphone tramite l'app dedicata

Sincronizzazione di data e ora con la data e l'ora dello smartphone.

Per scaricare l'app dedicata, accedere ai siti di download delle app per gli smartphone.

Per altre informazioni vedere il seguente sito Web:

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>



■ Monitoraggio attività incorporato

L'orologio registra le attività. I dati sono visibili nell'app dedicata.



■ Funzione di personalizzazione

È possibile personalizzare fino a tre funzioni avanzate dell'orologio con l'app dedicata e usarle sull'orologio per indicare varie informazioni.

Questa funzione avanzata si chiama "iidee".

Per altre informazioni su iidee, vedere il seguente sito Web:

<https://riiiver.com/>



■ Eco-Drive

Non occorre sostituire periodicamente la batteria. Questo orologio è alimentato dalla luce.



■ Calendario perpetuo

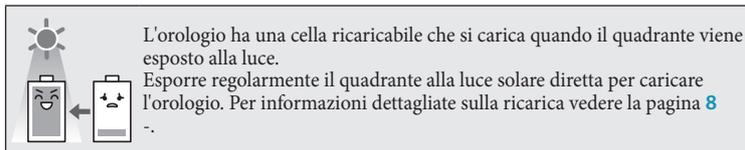
Non è necessario correggere la data ogni mese e negli anni bisestili fino al 28 febbraio 2100.

- "Eco-Drive" è una tecnologia originale Citizen.

INDICE

Precauzioni di sicurezza - IMPORTANTE	1
Caratteristiche	1
Prima di usare l'orologio	2
Connessione allo smartphone.....	2
Regolazione del cinturino.....	2
Pellicole adesive	2
Come usare la corona e/o i pulsanti.....	2
Identificazione delle parti	2
Prima della connessione allo smartphone.....	2
Smartphone compatibili	2
Accoppiamento (registrazione) dello smartphone.....	3
Prima dell'accoppiamento.....	3
Esecuzione dell'accoppiamento	3
Connessione e disconnessione	3
Informazioni sulla ricezione dell'orario	3
Controllo del quantitativo di energia generata e della riserva di carica	4
Controllo del quantitativo di energia generata.....	4
Controllo della riserva di carica con l'app dedicata.....	4
Controllo della riserva di carica dell'orologio.....	5
Indicazione della riserva di carica dell'orologio	5
Uso del monitor attività	5
Dati del monitoraggio attività.....	5
Controllo della temperatura interno dell'orologio	6
Indicazione di connessione sull'orologio	6
Cancellazione dell'indicazione di connessione.....	6
Uso di iidee.....	7
Modifica di iidee	7
schermata [My watch].....	7
Eliminazione dei dati archiviati nell'app dedicata	7
Impostazione della modalità aereo sull'orologio.....	7
Ricarica dell'orologio	8
Regolazione manuale dell'orario e del datario	9
Risoluzione dei problemi.....	9
Controllo e correzione della posizione di riferimento	9
Sintomo e Rimedio.....	10
Eliminazione dei dati archiviati nell'orologio.....	10
Tecnologia wireless Bluetooth 4.0	10
Precauzioni per il maneggio dell'orologio Eco-Drive	11
Impermeabilità all'acqua	11
Precauzioni e limiti d'uso	11
Precauzioni e limiti d'uso (continua).....	12
Caratteristiche tecniche	12

Prima di usare l'orologio



Connessione allo smartphone

Usare l'app dedicata per collegare l'orologio allo smartphone. Scaricare dall'app store un app compatibile con lo smartphone.

Regolazione del cinturino

Si raccomanda di affidare la regolazione del cinturino a un orologiaio esperto. Se non viene regolato correttamente, infatti, il cinturino potrebbe staccarsi improvvisamente, causando la caduta dell'orologio o danni personali (esclusi i prodotti contenenti lo strumento per la regolazione del cinturino).

Rivolgersi a un centro di assistenza autorizzato.

Pellicole adesive

Accertarsi di aver rimosso ogni eventuale pellicola adesiva presente sull'orologio (fondello, cinturino, fibbia, ecc.). In caso contrario, la pelle si potrebbe escoriare e/o le parti metalliche corrodere a causa della penetrazione del sudore o dell'umidità negli interstizi.

Come usare la corona e/o i pulsanti

Alcuni modelli sono provvisti di corona e/o di un pulsante speciale per impedirne l'azionamento accidentale.

Corona o pulsanti a vite

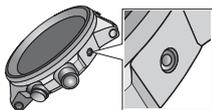
Sbloccare la corona o i pulsanti prima d'iniziare a usare l'orologio.

	Sbloccare	Bloccare
Corona a vite	Girare la corona in senso antiorario fino a sbloccarla dalla cassa.	Premere la corona nella cassa. Esercitando una lieve pressione verso la cassa, girare la corona in senso orario sino a quando si blocca. L'avvitamento deve essere completo.
Pulsante a vite	Ruotare la vite di bloccaggio in senso antiorario e allentarla sino a quando si arresta.	Ruotare la vite di fissaggio in senso orario e serrare saldamente.

Tasto incassato

Premere il tasto con un oggetto appuntito non tagliente.

- Gli oggetti metallici rischiano di tagliare o graffiare il pulsante.



Identificazione delle parti



- Le illustrazioni riportate in questo manuale potrebbero differire dall'aspetto reale dell'orologio effettivamente acquistato.
- La cellula fotovoltaica è ubicata sotto il quadrante.

Prima della connessione allo smartphone

L'orologio comunica con gli smartphone mediante la tecnologia di comunicazione a basso consumo Bluetooth Low Energy.

È necessario installare l'app dedicata "CITIZEN Eco-Drive W510" sullo smartphone e avviare l'accoppiamento (registrazione) tra il telefono e l'orologio per collegarli.

La connessione avviene secondo il seguente schema.



* Il marchio e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc.

* Android è un marchio registrato di Google Inc.

* iOS è il nome del sistema operativo di Apple Inc. IOS è un marchio o un marchio registrato di Cisco negli Stati Uniti e in altri paesi ed è disponibile su licenza.

Smartphone compatibili

Dal seguente link è possibile accedere alle informazioni sugli smartphone compatibili (compatibili con **Android OS 8.0/iOS 12.0 o versioni successive**) e all'app dedicata.

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>

Accoppiamento (registrazione) dello smartphone

Eseguire l'accoppiamento quando si collega l'orologio allo smartphone.

Prima dell'accoppiamento

- I dati specifici dell'accoppiamento vengono salvati sull'orologio e sullo smartphone durante l'accoppiamento.
- Quando si esegue di nuovo l'accoppiamento su un orologio che già dispone di informazioni sull'accoppiamento, le informazioni esistenti vengono eliminate e vengono salvate quelle nuove.

Esecuzione dell'accoppiamento

- Per eseguire l'accoppiamento è necessario utilizzare sia l'orologio che lo smartphone.
- L'accoppiamento dell'orologio allo smartphone dura circa 5 secondi.

1 Scaricare da un apposito sito l'app dedicata "CITIZEN Eco-Drive W510" e installarla.

2 Avviare l'app dedicata.

- Tenere aperta la schermata dell'app fino al termine dell'accoppiamento.
- Se si sta accedendo all'app per la prima volta, creare un account nella schermata di accesso. Dopo aver creato l'account e configurato le impostazioni iniziali, verrà visualizzata la schermata di accoppiamento.



Se dopo l'accesso non compare la schermata a sinistra, toccare l'icona del menu nella schermata iniziale in alto a destra.



Dopodiché, toccare [Il mio orologio] - [Aggiunta di un nuovo orologio].

3 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

La lancetta dei secondi dell'orologio indica "ACTIVATE" e inizia l'accoppiamento.

Terminato l'accoppiamento

La lancetta dei secondi dell'orologio effettua due giri completi quando l'orologio e lo smartphone sono connessi.

- Quando è disponibile un aggiornamento del firmware dell'orologio, applicarlo al più presto. Per aggiornare il firmware, usare [Il mio orologio] dalla pagina del menu.

Se l'accoppiamento non viene eseguito

L'orologio emette un segnale acustico e la lancetta dei secondi indica "RECONNECT" nello stato della connessione, poi si arresta.

- Premere uno dei pulsanti dell'orologio per annullare l'indicazione della connessione prima di riprovare a eseguire l'accoppiamento.

Connessione e disconnessione

Dopo l'accoppiamento, lo stato di comunicazione tra l'orologio e lo smartphone diventa "connesso" o "disconnesso".

L'orologio e lo smartphone non sono sempre connessi. Colregarli quando occorre se si usa l'orologio o l'app dedicata. Quando si termina di usare l'idea o al termine dell'invio e della ricezione delle informazioni richieste, come i dati orari, si scollegano automaticamente.

- Per eseguire la connessione è necessario che l'app dedicata sia attiva sullo smartphone (va bene anche se è attiva in background).

Connessione

1 Avviare l'app dedicata.

2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

L'orologio e lo smartphone sono connessi.

Disconnessione manuale

Regolare la corona sulla posizione **1** o **2**.

Informazioni sulla ricezione dell'orario

L'orologio riceve il segnale orario dallo smartphone ogni volta che viene collegato; datario e orario si correggono automaticamente.

L'orologio inoltre stabilisce automaticamente una connessione temporanea con lo smartphone una volta al giorno per regolare l'ora e la data anche dopo la disconnessione se viene esposto alla luce dopo le ore 3:00 del mattino (ricezione automatica dell'orario).

- Perché avvenga la ricezione dell'orario è necessario che sia stato effettuato l'accoppiamento allo smartphone.
- Quando l'orologio è in modalità di risparmio energetico (pag. 8), la ricezione automatica dell'orario inizia dopo l'uscita dalla modalità di risparmio energetico.
- La funzione di ricezione automatica del segnale orario non è attiva nei seguenti casi:
 - Quando la corona non è in posizione **0**.
 - Il livello di riserva di carica dell'orologio è "0" (durante l'avviso carica insufficiente).

Controllo del quantitativo di energia generata e della riserva di carica

È possibile controllare il quantitativo di energia generata e la riserva di carica dell'orologio dall'app dedicata.

- I dati relativi al quantitativo di energia generata e alla riserva di carica vengono conservati per 2 settimane; quelli precedenti vengono cancellati.

Controllo del quantitativo di energia generata

- Il quantitativo di energia generata viene indicato nel livello di carica. Il livello di carica è il valore percentuale corrispondente al 100% del quantitativo di energia generata necessario per ricaricare l'orologio per 1 giorno.
- È possibile consultare lo storico del quantitativo di energia generata nei grafici e nelle mappe.

1 Avviare l'app dedicata.

2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

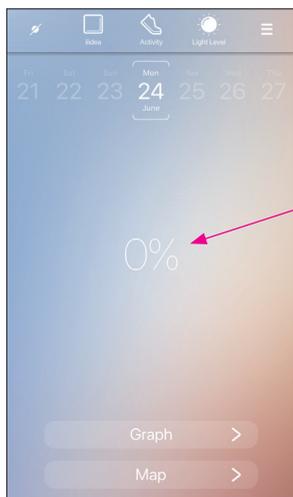
L'orologio e lo smartphone sono connessi.

3 Aprire la schermata del quantitativo di energia generata.



Toccare l'icona.

4 Controllare i dati sulla schermata relativa al quantitativo di energia generata.



Livello di carica

Quantitativo di energia generata necessario per usare l'orologio per 1 giorno usando lo smartphone in maniera standard (100%).

- Se l'orologio viene abbinato più frequentemente allo smartphone il livello di carica diminuisce, anche quando il livello raggiunto è del 100%.
- Vedere [Caratteristiche tecniche](#) per maggiori informazioni in merito all'uso standard con lo smartphone.
- Toccare [Graph] o [Map] per vedere il quantitativo di energia generata con grafici a linee giornaliere/settimanali/mensili o con le linee su una mappa.

Controllo della riserva di carica con l'app dedicata

1 Avviare l'app dedicata.

2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

L'orologio e lo smartphone sono connessi.

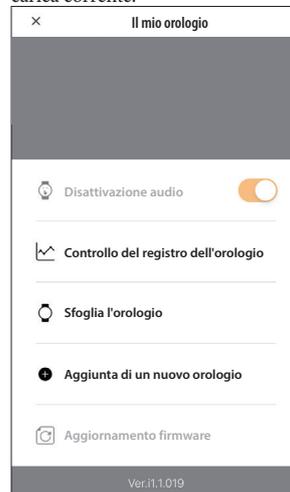
3 Toccare l'icona del menu nella schermata iniziale dell'app dedicata.



Toccare l'icona.

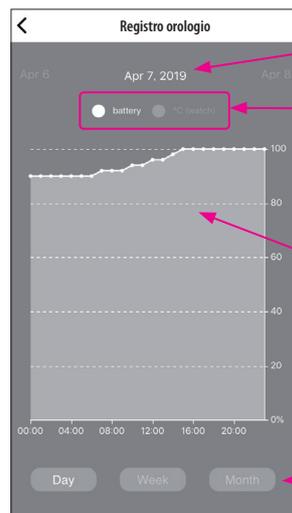
4 Toccare [Il mio orologio].

- Quando l'orologio e lo smartphone sono connessi, viene indicato il livello di riserva di carica corrente.



5 Toccare [Controllo del registro dell'orologio].

Viene mostrata la schermata con la riserva di carica e la temperatura dell'orologio.



Toccare per cambiare l'indicazione del periodo.

Toccare per passare dall'indicazione **[battery]** (riserva di carica) a **[°C (watch)]** (temperatura dell'orologio) e viceversa.

I punti nel grafico indicano la media nel periodo temporale indicato.

Toccare per cambiare unità di indicazione del periodo.

Controllo della riserva di carica dell'orologio

- La riserva di carica viene indicata in 29 livelli.

1 Premere ripetutamente il pulsante (A) in basso a destra fino a quando la lancetta delle funzioni indica la riserva di carica.



Indicazione della riserva di carica dell'orologio

La riserva di carica è indicata in percentuale dalla lancetta delle funzioni.

Indicazione	Durata indicativa		Significato
	Durante la connessione	Senza connessione	
100%	7 mesi	1 anno	La riserva di carica è sufficiente.
50%	5 mesi	9 mesi	L'orologio è carico per metà.
0%	Connessione non disponibile.	18 giorni	Ricaricare immediatamente. <ul style="list-style-type: none"> Quando il livello diventa 0%, la lancetta dei secondi avanza di due secondi alla volta ("Quando la carica della batteria si riduce (funzione di avviso di carica insufficiente)").

- Vedere la tabella "Uso standard con lo smartphone" del capitolo "Caratteristiche tecniche" per informazioni quali le condizioni di utilizzo della durata "Durante la connessione".
- La connessione viene interrotta quando la riserva di carica diventa 0%. Restano comunque disponibili le funzioni di base dell'orologio.
- Quando la funzione di avviso carica insufficiente è attiva, alcune funzioni di base non sono disponibili.

Uso del monitor attività

L'orologio è provvisto di un sensore di accelerazione. Le attività vengono misurate automaticamente, con salvataggio dei dati.

Quando si collegano l'orologio e lo smartphone, i dati sulle attività vengono trasmessi allo smartphone. I dati possono essere consultati e salvati nell'app dedicata.

- I dati sulle attività vengono conservati nell'orologio per 2 settimane; quelli precedenti vengono cancellati.

1 Avviare l'app dedicata.

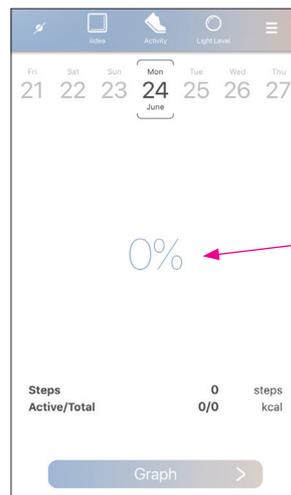
2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante (B) in alto a destra e il pulsante (A) in basso a destra.

L'orologio e lo smartphone sono connessi.

3 Aprire la schermata del monitoraggio delle attività.



4 Controllare i dati sulla schermata relativa al monitoraggio delle attività.



Livello di carica
Il valore previsto è del 100%.

- Toccare [Graph] per indicare le attività svolte con grafici a linee giornalieri/settimanali/mensili.

* Per il monitoraggio delle attività dell'orologio vengono usate le tecnologie software di ACOS CO., LTD (ACOS).

* Le attività svolte indicate nel monitoraggio attività possono differire da quelle svolte effettivamente, in base all'uso dell'orologio. I valori indicati sono approssimativi.

Dati del monitoraggio attività

Per usare correttamente il monitoraggio attività è necessario immettere i dati personali del proprio fisico: genere, altezza, peso e data di nascita.

I dati vengono salvati nell'orologio e nell'app, insieme ai dati sulle attività (numero di passi, consumo di calorie, ecc.).

Vedere "Eliminazione dei dati archiviati nell'orologio" in merito all'eliminazione dei dati indicati sopra.

Controllo della temperatura interno dell'orologio

L'orologio è provvisto di un sensore della temperatura.

Quando si collegano l'orologio e lo smartphone, i dati del sensore della temperatura vengono trasmessi allo smartphone. I dati possono essere consultati nell'app dedicata.

- La temperatura indicata è quella dell'orologio. Può variare rispetto alla temperatura ambiente, soprattutto quando si indossa l'orologio. Per conoscere la temperatura ambiente, togliersi l'orologio e attendere che la temperatura dell'orologio si approssimi alla temperatura ambiente.
- I dati sulla temperatura misurata vengono conservati nell'orologio per 2 settimane; quelli precedenti vengono cancellati.
- I risultati della misurazione della temperatura sono indicati con una precisione di $\pm 5^\circ\text{C}$ se la temperatura ambiente varia tra $+5^\circ\text{C}$ e $+35^\circ\text{C}$. Usare la tabella soltanto come riferimento.
- L'unità di temperatura usata ($^\circ\text{C}/^\circ\text{F}$) dipende dall'impostazione dello smartphone.

1 Avviare l'app dedicata.

2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

L'orologio e lo smartphone sono connessi.

3 Toccare l'icona del menu nella schermata iniziale dell'app dedicata.

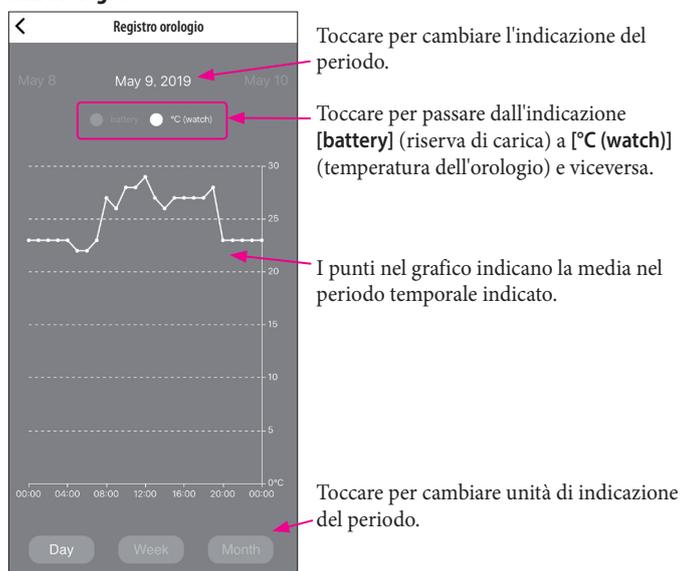


4 Toccare [Il mio orologio].

5 Toccare [Controllo del registro dell'orologio].

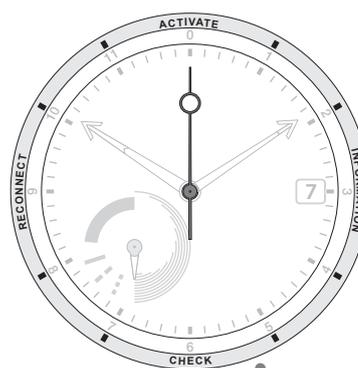
Viene mostrata la schermata con la riserva di carica e la temperatura dell'orologio.

6 Toccare [$^\circ\text{C}$ (watch)] per passare all'indicazione della temperatura dell'orologio.



Indicazione di connessione sull'orologio

Quando cambia lo stato di connessione allo smartphone, la lancetta dei secondi indica lo stato di connessione corrente e si arresta.



Indicazione di connessione con la lancetta dei secondi

Indicazione	Posizione della lancetta dei secondi	Significato
ACTIVATE	0 secondi	Durante la connessione
INFORMATION	15 secondi	Indicazione in caso di comunicazione con l'app dedicata
CHECK	30 secondi	Indicazione di errore di iiidea
RECONNECT	45 secondi	Accoppiamento non riuscito/ disconnessione accidentale

- La connessione viene indicata soltanto quando la corona è in posizione . Quando l'orologio non segna l'indicazione della connessione, l'indicazione viene rimandata il più a lungo possibile.
- L'orologio mantiene l'ora e la data corrette anche quando la lancetta dei secondi indica la connessione.
- L'indicazione "INFORMATION" può segnalare l'aggiornamento dell'app dedicata.

Intervallo di connessione

La distanza di connessione tra l'orologio e lo smartphone è di circa 10 m. La distanza può essere più breve a causa di ostacoli come ad esempio le pareti.

Non bloccare l'orologio con il proprio corpo, ad esempio con incrociando le braccia.

Cancellazione dell'indicazione di connessione

La lancetta dei secondi non indica i secondi fintanto che l'orologio è in uso per annullare l'indicazione della connessione.

- Per alcune funzioni può essere necessaria la previa cancellazione dell'indicazione di connessione.
- Dopo la cancellazione, l'indicazione della connessione non può più essere visualizzata.

1 Premere e rilasciare i pulsanti mentre la lancetta dei secondi indica lo stato di connessione.

L'indicazione della connessione viene cancellata e la lancetta dei secondi torna a muoversi normalmente.

- Anche cambiando la posizione della corona si cancella l'indicazione della connessione.

Uso di iidea

L'app dedicata ha 3 slot per la registrazione di iideas. È possibile aggiungere agli slot le iideas con le funzioni desiderate e azionarle dall'orologio oppure visualizzarne l'indicazione sull'orologio.

- Le condizioni di utilizzo sono differenti per ogni iidea. È possibile controllarle toccando l'icona iidea dell'app dedicata.

Per altre informazioni su iidea, vedere il seguente sito Web:

<https://riiiver.com/>

Modifica di iidea

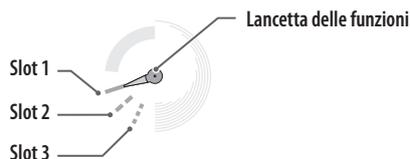
1 Avviare l'app dedicata.

2 Premere e rilasciare contemporaneamente il pulsante **B** in alto a destra e il pulsante **A** in basso a destra.

L'orologio e lo smartphone sono connessi.

3 Premere ripetutamente il pulsante **A** in basso a destra per passare a un'altra iidea.

- Spostare la lancetta delle funzioni in modo che indichi lo slot di iidea che si desidera usare.



- Gli slot privi di iideas registrate sull'app dedicata vengono ignorati.

■ Per smettere di usare un'iidea

Premere ripetutamente il pulsante **A** in basso a destra fino a quando la lancetta delle funzioni indica la riserva di carica.

schermata [Il mio orologio]

È possibile modificare varie impostazioni nella schermata [Il mio orologio] dell'app dedicata.

- Alcune impostazioni non sono disponibili in assenza di connessione tra l'orologio e lo smartphone.



Disattivazione audio	L'orologio non emette alcun suono quando è attivato.
Controllo del registro dell'orologio	La riserva di carica e la temperatura dell'orologio sono indicate nei grafici.
Sfoggia l'orologio	Vengono indicati l'orologio attualmente collegato e gli altri orologi.
Aggiunta di un nuovo orologio	Toccare qui durante l'esecuzione dell'accoppiamento.
Aggiornamento firmware	Usarlo per aggiornare il firmware dell'orologio.

Eliminazione dei dati archiviati nell'app dedicata

È possibile eliminare i dati archiviati nel cloud e nell'app dedicata sullo smartphone dalla schermata delle impostazioni dell'app → [Configurazione account] → [Eliminazione dati].

- Vedere il capitolo "Eliminazione dei dati archiviati nell'orologio" per eliminare i dati archiviati nell'orologio.

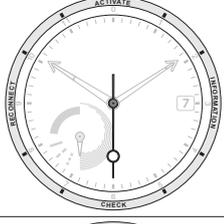
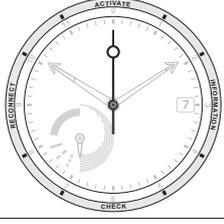
Impostazione della modalità aereo sull'orologio

All'occorrenza, è possibile disattivare la funzione di connessione a uno smartphone, ad esempio in aereo o in ospedale.

1 Estrarre la corona nella posizione **1**.

La lancetta dei secondi indica l'impostazione attuale della modalità aereo (attiva/inattiva).

- Se l'orologio è connesso allo smartphone, la connessione con lo smartphone viene interrotta.

	Indicazione	Posizione della lancetta dei secondi	Significato
Attiva		30 secondi	L'impostazione della modalità aereo viene attivata e la funzione di connessione diventa non disponibile. Anche la ricezione automatica dell'orario non è disponibile.
Non attiva		0 secondi	L'impostazione della modalità aereo viene disattivata e la funzione di connessione diventa disponibile.

2 Ruotare la corona per cambiare l'impostazione della modalità aereo.

Non attiva → Attiva: ruotare la corona in senso orario.

Attiva → Non attiva: ruotare la corona in senso antiorario.

3 Terminare la procedura premendo la corona nella posizione **0**.

Viene ripristinata la normale indicazione dell'orologio.

■ Dopo la disattivazione dell'impostazione della modalità aereo

Quando l'impostazione della modalità aereo viene disattivata, la funzione di connessione dell'orologio diventa disponibile.

Eseguire la connessione quando si desidera effettuare la connessione allo smartphone.

- Controllare l'ora e la data dell'orologio ed eventualmente correggerle.

Ricarica dell'orologio

L'orologio ha una cella solare sotto il quadrante e conserva la potenza generata dalla cella nella cella ricaricabile incorporata. La batteria si ricarica esponendo il quadrante alla luce, ad esempio esponendolo al sole o a lampade fluorescenti.

Per ottenere prestazioni ottimali:

- Mettere l'orologio in una posizione in cui il quadrante sia esposto alla luce solare, ad esempio vicino alla finestra, anche quando non è in uso.
- Esporre il quadrante per 5 o 6 ore alla luce solare diretta almeno ogni settimana.
- Non lasciare a lungo l'orologio in un luogo buio.



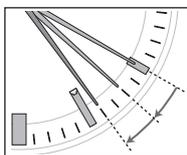
AVVERTENZA

- Non ricaricare l'orologio ad alte temperature (circa 60 °C) poiché tale condizione potrebbe causare dei malfunzionamenti al movimento.
- Se l'orologio non riceve luce a sufficienza, ad esempio quando è nascosto da una manica lunga, per assicurarne il funzionamento continuo potrebbe essere necessario provvedere a una ricarica supplementare.
- Alla fine l'orologio non si ricarica più automaticamente (funzione di prevenzione sovraccarica). Questa funzione serve a prevenire il deterioramento delle prestazioni dell'orologio e della batteria ricaricabile a causa della sovraccarica.

Quando la carica della batteria si riduce (funzione di avviso di carica insufficiente)

Quando la riserva di carica si riduce, la lancetta dei secondi inizia ad avanzare due secondi alla volta. Tale movimento è dovuto alla funzione di avviso di carica insufficiente. Si raccomanda di ricaricare subito completamente l'orologio secondo le istruzioni fornite di seguito.

- Dopo avere ricaricato a sufficienza l'orologio, la lancetta dei secondi riprende a muoversi normalmente.
- Se, da quando inizia il movimento di avviso di carica insufficiente, si lasciano trascorrere 18 o più giorni senza ricaricarlo, l'orologio si scarica completamente e si ferma.



■ Durante la condizione di carica insufficiente

Data e ora vengono indicate correttamente.

Tempo di ricarica in base alle condizioni ambientali

La tabella che segue riporta i tempi di ricarica indicativi quando si espone continuamente l'orologio alla luce. I valori indicati sono approssimativi.

Ambiente	Esterni (cielo soleggiato)	Esterni (cielo nuvoloso)	A 20cm da una lampada fluorescente da 30W	Illuminazione interna
Illuminamento (lx)	100.000	10.000	3.000	500
Per far funzionare l'orologio un giorno	6 minuti	19 minuti	1,5 ore	6,5 ore
Per riottenere il regolare funzionamento dell'orologio quando la batteria è completamente scarica	3 ore	12 ore	40 ore	–
Per ricaricare completamente l'orologio quando la batteria è completamente scarica	25 ore	60 ore	–	–

- Per ricaricare l'orologio si raccomanda di esporlo direttamente al sole. Una lampada fluorescente o l'illuminazione interna non sono abbastanza luminose per caricare la batteria ricaricabile in modo adeguato.

■ Una volta completata la carica, l'orologio funziona senza ulteriori ricariche

Con uno smartphone	7 mesi*
Senza smartphone	Circa 1,0 anno
Funzione di risparmio energetico tenuta attiva	Circa 1,1 anni

* Vedere la tabella "Uso standard con lo smartphone" in "Caratteristiche tecniche" per informazioni, ad esempio le condizioni di utilizzo per la connessione "Con uno smartphone".

Avvertenze per la connessione allo smartphone

- La connessione frequente allo smartphone e l'uso frequente di *ideas* consumano molta energia. Ricaricare l'orologio frequentemente.
- Verificare inoltre che lo smartphone sia sufficientemente carico.

Funzione di risparmio energetico

Le lancette dei secondi si fermano automaticamente su 0 secondi per risparmiare energia se il quadrante dell'orologio non è stato esposto alla luce per 30 minuti.

- Durante il risparmio energetico, tuttavia, non viene eseguita la ricezione dell'orario.
- La funzione di risparmio energetico non è attiva se la posizione della corona non è [0].

■ Annullamento della funzione di risparmio energetico

Lo stato di risparmio energetico termina e le lancette ritornano alla normale posizione nei seguenti casi:

- Il quadrante viene esposto alla luce e l'orologio inizia a generare energia.
- Il sensore di accelerazione dell'orologio rileva e registra le attività (se sono già stati registrati i dati corporei).

Dopo avere usato a lungo la modalità di risparmio energetico, controllare la data e l'ora dell'orologio ed eventualmente regolarle.



Regolazione manuale dell'orario e del datario

- Se l'orologio è connesso allo smartphone, la connessione con lo smartphone viene interrotta.

1 Estrarre la corona nella posizione 2.

La lancetta dei secondi segna 15 secondi.

2 Premere e tenere premuto il pulsante B in alto a destra per 2 secondi.

La lancetta dei secondi segna 0 secondi.

- Rilasciare il pulsante quando la lancetta dei secondi segna 0 secondi.

3 Premere il pulsante A in basso a destra per cambiare il valore da correggere.

- Ogni volta che si preme il pulsante A in basso a destra, la selezione cambia nel seguente modo.

Minuti → ore → data → anno/mese → (ritorna in alto).

- Le lancette e le indicazioni si muovono leggermente quando vengono selezionate per poter essere regolate.

4 Ruotare la corona per regolare la lancetta/indicazione.

- L'indicazione della data cambia ad indicare che è diventata AM. Prestare attenzione alla fase AM o PM.

- La lancetta delle funzioni si sposta contemporaneamente all'indicazione della data.

- Quando la corona viene girata rapidamente qualche volta, le lancette di minuti/ore e l'indicazione della data si spostano continuamente. Per interrompere il movimento rapido, girare la corona in una delle direzioni.

- Per la regolazione dell'anno e del mese, consultare il capitolo "Indicazioni del mese e dell'anno".

5 Ripetere i passi 3 e 4.

6 Terminare la procedura premendo la corona nella posizione 0 in sincronia con un segnale orario affidabile.

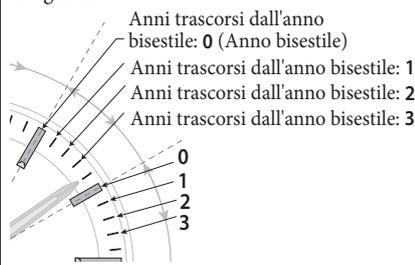
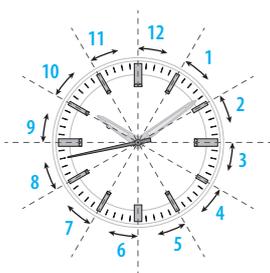
■ Indicazioni del mese e dell'anno

Impostare anno e mese tramite la posizione della lancetta dei secondi.

"Mese" corrisponde a una delle 12 zone raffigurate sotto.

Ogni numero corrisponde a un mese.

"Anno" corrisponde agli anni trascorsi dall'ultimo anno bisestile ed è indicato dai simboli nella zona di ogni mese.



Anno					Anni trascorsi dall'anno bisestile	Posizione della lancetta dei secondi
2016	2020	2024	2028	2032	0 (Anno bisestile)	Indicatore dell'ora
2017	2021	2025	2029	2033	1	Indicatore del 1° min.
2018	2022	2026	2030	2034	2	Indicatore del 2° min.
2019	2023	2027	2031	2035	3	Indicatore del 3° min.



Es.: posizione della lancetta dei secondi quando si imposta luglio 2019.

Dalla tabella si può vedere che nel 2019 gli anni trascorsi dall'ultimo anno bisestile sono "3" e la lancetta dei secondi deve essere impostata sul terzo simbolo dei minuti della zona di luglio.

Risoluzione dei problemi

Controllo e correzione della posizione di riferimento

È possibile controllare e regolare la posizione di riferimento tramite l'app dedicata. Collegare l'orologio allo smartphone e toccare [Guida] → [Risoluzione dei problemi] → [Data e/o ora sbagliata.] dalla pagina dei menu dell'app dedicata.

Se data o ora non vengono visualizzate correttamente neanche dopo la ricezione del segnale orario, controllare che la posizione di riferimento sia corretta.

- Se le lancette e l'indicazione non corrispondono alla posizione di riferimento corretta, ora e data non vengono indicate correttamente neanche dopo la ricezione del segnale orario.
- Fare attenzione a controllare la posizione di riferimento corrente e a regolarla soltanto se la posizione non è corretta.

Che cos'è la posizione di riferimento?

La posizione di base di tutte le lancette e della data per indicare correttamente le varie funzioni dell'orologio.

• Lancette di ore, minuti e secondi:

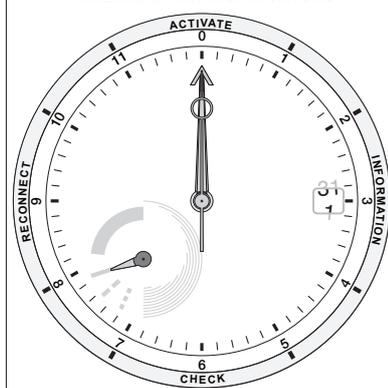
0 ore 00 minuti 0 secondi

• Lancetta delle funzioni: slot 1

• Indicazione della data:

a metà tra "31" e "1"

Posizioni di riferimento corrette



1 Estrarre la corona nella posizione 2.

La lancetta dei secondi segna 15 secondi.

2 Premere e tenere premuto il pulsante A in basso a destra per almeno 4 secondi.

Le lancette e l'indicazione si spostano verso le posizioni di riferimento attualmente salvate in memoria.

- Rilasciare il pulsante quando le lancette/le indicazioni cominciano a muoversi.
- Quando le lancette/le indicazioni si fermano, passare alla fase successiva.

3 Facendo riferimento all'illustrazione sopra, verificare le posizioni di riferimento delle lancette.

Corretto	Passare alla fase 8 senza correggere la posizione di riferimento.
Errato	Passare alla fase 4 e correggere la posizione di riferimento.

4 Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra per avviare la regolazione della posizione di riferimento.

5 Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante A in basso a destra per impostare la lancetta/indicazione in modo che venga corretta.

- Ogni volta che si preme il pulsante A in basso a destra, la selezione cambia nel seguente modo.

Lancetta delle funzioni/Indicatore della data → lancetta delle ore → lancetta dei minuti → lancetta dei secondi → (ritorna in alto).

- Le lancette si muovono leggermente quando vengono selezionate per poter essere regolate.

6 Ruotare la corona per regolare la lancetta/indicazione.

- La lancetta delle funzioni e l'indicazione della data si spostano contemporaneamente. Quando la lancetta delle funzioni gira 5 volte, viene impostata l'indicazione della data successiva.

- Quando si regola la lancetta delle ore, le lancette dei secondi e dei minuti si spostano leggermente a sinistra e a destra per lasciare vedere meglio la lancetta delle ore.

- Quando la corona viene girata rapidamente qualche volta, la lancetta/indicazione si sposta continuamente. Per interrompere il movimento rapido, girare la corona in una delle direzioni.

7 Ripetere i passi 5 e 6.

8 Premere la corona in posizione 0.

L'orologio continua a indicare la posizione di riferimento.

9 Premere e rilasciare il pulsante A in basso a destra per portare a termine la procedura.

Sintomo e Rimedio

Sintomo	Rimedio	Pagina
Connessione allo smartphone		
Connessione allo smartphone	Controllare la posizione della corona dell'orologio.	—
	Controllare la riserva di carica.	4
	Verificare l'impostazione della modalità aereo dell'orologio.	7
	Annullare l'indicazione di connessione.	6
Connessione fallita.	Avviare l'app dedicata.	—
	Controllare le impostazioni Bluetooth dello smartphone.	—
	Evitare tutto ciò che possa bloccare le onde radio o generare rumore.	—
	Rimuovere le informazioni sull'accoppiamento (Eco-Drive Riiiver) dallo smartphone e riprovare a eseguire l'accoppiamento.	—
Impossibile eseguire l'accoppiamento.	Verificare l'impostazione della modalità aereo dell'orologio.	7
	Rimuovere le informazioni sull'accoppiamento (Eco-Drive Riiiver) dallo smartphone e riprovare a eseguire l'accoppiamento.	—
	Ricaricare l'orologio.	8
L'icona diventa di colore pallido e non si possono aprire alcune schermate dell'app.	Connessione allo smartphone.	—
Non notificato entro una distanza collegabile.	Controllare la riserva di carica dell'orologio.	4
	Verificare l'impostazione della modalità aereo dell'orologio.	7
	Avviare l'app dedicata.	—
	Verificare l'impostazione di notifica dell'app dedicata.	—
Evitare tutto ciò che possa bloccare le onde radio o generare rumore.	—	
Non viene emesso nessun segnale acustico di notifica.	Attivare [Disattivazione audio] da [Il mio orologio] sull'app dedicata.	—
La connessione viene interrotta durante la configurazione.	Controllare la riserva di carica dell'orologio.	4
	Avviare l'app dedicata.	—
	Controllare che lo smartphone rientri nell'intervallo di collegamento (qualche metro).	—
	Evitare tutto ciò che possa bloccare le onde radio o generare rumore.	—
Non si riesce a ottenere automaticamente il segnale orario.	Controllare la posizione della corona.	—
	Controllare la riserva di carica dell'orologio.	4
	Verificare l'impostazione della modalità aereo dell'orologio.	7
	Verificare che l'orologio non sia in modalità di risparmio energetico.	8
	Avviare l'app dedicata.	—
	Controllare che lo smartphone rientri nell'intervallo di collegamento (qualche metro).	—
Evitare tutto ciò che possa bloccare le onde radio o generare rumore.	—	
Una delle lancette si muove in modo anomalo		
Le lancette girano rapidamente quando l'orologio viene estratto da una valigia o simili.	La funzione di risparmio energetico viene annullata. Attendere l'indicazione dell'ora corrente.	—
Le lancette si muovono in una direzione inattesa.	Attendere che l'orologio riprenda a muoversi normalmente.	—
La lancetta dei secondi non si muove.	Annullare l'indicazione di connessione.	6
	Ricaricare l'orologio.	8
La lancetta dei secondi avanza due passi alla volta.	Ricaricare l'orologio.	8
Lo stato di connessione non è indicato.	Ricaricare l'orologio.	8
L'impostazione della modalità aereo non è indicata.	Ricaricare l'orologio.	8

Sintomo	Rimedio	Pagina
La data/ora è anomala.		
L'indicazione di data e ora è sbagliata.	Controllare le impostazioni di iiidea.	7
	Verificare l'impostazione della modalità aereo dell'orologio.	7
	Controllare la data e l'ora dello smartphone.	—
	Ricevere il segnale orario dallo smartphone per regolare data e ora.	—
	Regolare manualmente data e ora.	9
	Verificare e quindi correggere la posizione di riferimento.	9

Reset dell'orologio - Azzeramento totale

Quando l'orologio non funziona correttamente, è possibile azzerare le impostazioni dell'ora e del datario. Se la riserva di carica è insufficiente, per prima cosa caricare l'orologio.

Dopo il reset totale, svolgere le seguenti operazioni.

1 Correggere le posizioni di riferimento.

Dopo il reset totale l'orologio si trova nella modalità di correzione della posizione di riferimento. Vedere la fase 4 e successive a pagina 9.

2 Regolare l'ora e la data.

Regolare l'ora e la data manualmente (pag. 8) oppure collegandosi allo smartphone.

1 Estrarre la corona nella posizione [2].**2 Premere e tenere premuti contemporaneamente per almeno 4 secondi i pulsanti (A) in basso a destra e (B) in alto a destra e rilasciarli.**

Quando si rilasciano i pulsanti viene emesso un segnale acustico e viene eseguito un reset totale.

Valori di impostazioni dopo il reset totale	
Ora	0:00:00AM
Calendario	1° gennaio dell'anno bisestile
Informazioni sull'accoppiamento	Le informazioni sull'accoppiamento non vengono rimosse.
Stato di connessione	Disconnessione

Eliminazione dei dati archiviati nell'orologio

Seguire la procedura indicata sotto per eliminare tutti i dati archiviati nell'orologio, come le informazioni sull'accoppiamento, i dati personali relativi al proprio fisico, i dati del monitor attività e ripristinare le impostazioni originali dell'orologio.

1 Estrarre la corona nella posizione [1].

La lancetta dei secondi si ferma e segna 0 secondi (modalità aereo disattivata) o 30 secondi (modalità aereo attivata).

2 Premere e tenere premuto il pulsante (B) in alto a destra per almeno 4 secondi.

La lancetta dei secondi oscilla ampiamente verso sinistra e verso destra dal centro (0 secondi) e i dati vengono eliminati.

- Rilasciare il pulsante quando la lancetta dei secondi oscilla ampiamente verso sinistra e destra.

Tecnologia wireless Bluetooth 4.0**Norme sulla connessione Bluetooth (zone in cui è disponibile il Bluetooth)**

In alcuni paesi e in alcune zone non è consentito dalla legge utilizzare la tecnologia Bluetooth. Visitare il nostro sito Web al seguente indirizzo per consultare l'elenco dei paesi in cui la tecnologia Bluetooth è disponibile ai sensi di legge.

<https://www.citizenwatch-global.com/support/>

- L'utilizzo di questo orologio in un paese in cui non è consentito l'uso del Bluetooth potrebbe essere perseguibile per legge.
- Le comunicazioni tramite Bluetooth potrebbero essere monitorate accidentalmente o intenzionalmente. Non utilizzare l'orologio per comunicazioni importanti o comunicazioni riguardanti vite umane.
- Il marchio e il logo Bluetooth® sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc.



Precauzioni per il maneggio dell'orologio Eco-Drive

<L'accumulatore deve essere ricaricato frequentemente>

- Per garantire prestazioni ottimali si raccomanda di mantenere l'orologio sempre completamente carico.
- Se indossato sotto una manica lunga l'orologio non può ricevere la luce. In tal caso perderebbe la carica. Sarebbe perciò necessario provvedere a una ricarica aggiuntiva.
- Quando si toglie l'orologio dal polso si suggerisce di lasciarlo in un luogo luminoso affinché continui a funzionare in modo ottimale.

⚠️ AVVERTENZE Precauzioni per la ricarica

- Non si deve ricaricare l'orologio in un luogo ad alta temperatura (60 °C o più), pena il possibile malfunzionamento del movimento.

Es.:

- Ricarica dell'orologio troppo vicino a sorgenti di luce che generano molto calore, ad esempio una lampada a incandescenza o alogena. In caso di ricarica sotto una lampada a incandescenza occorre tenerlo ad almeno 50 cm di distanza per impedire che si surriscaldi.
- Ricarica collocando l'orologio in un luogo soggetto all'alta temperatura, ad esempio sul cruscotto di un veicolo.



<Sostituzione dell'accumulatore ricaricabile>

- Questo orologio usa uno speciale accumulatore ricaricabile che non necessita di sostituzione periodica. Dopo alcuni anni tuttavia, a causa dell'usura dei componenti interni e del deterioramento del lubrificante il consumo elettrico dell'orologio potrebbe aumentare. Di conseguenza l'accumulatore si scaricherebbe più velocemente.

⚠️ ATTENZIONE Trattamento dell'accumulatore ricaricabile

- Non lo si deve mai rimuovere dall'orologio. Se per qualsiasi ragione si ritiene necessario rimuoverlo lo si deve almeno tenere fuori dalla portata dei bambini affinché non lo ingoia. In caso d'ingestione ci si deve rivolgere immediatamente a un medico.
- Una volta rimosso non lo si deve eliminare insieme ai normali rifiuti urbani. Per istruzioni sulla raccolta delle batterie usate e per evitare qualsiasi rischio d'incendio o d'inquinamento ambientale si raccomanda di rivolgersi alle autorità cittadine.

⚠️ ATTENZIONE Usare soltanto un accumulatore del tipo specificato

- L'orologio deve funzionare esclusivamente con l'accumulatore ricaricabile specificato. Sebbene sia costruito in modo tale da non potere funzionare con un altro tipo di accumulatore, qualora se ne installi uno convenzionale o comunque di altro tipo in fase di ricarica esso potrebbe surriscaldarsi ed eventualmente rompersi.
- Di conseguenza l'orologio si potrebbe danneggiare e l'utilizzatore subire una lesione. Si raccomanda pertanto di prestare grande attenzione affinché l'accumulatore in uso sia effettivamente quella del tipo specificato.

Impermeabilità all'acqua

⚠️ ATTENZIONE Impermeabilità all'acqua

- Prima di usare l'orologio è raccomandabile individuarne sul quadrante e/o sul fondello l'indicazione dell'impermeabilità all'acqua. L'illustrazione che segue fornisce esempi d'uso da considerare come riferimento per impiegare correttamente l'orologio. ("1 bar" corrisponde indicativamente a 1 atmosfera.)
- L'indicazione WATER RESIST (ANT) xx bar potrebbe eventualmente apparire come W. R. xx bar.
- I modelli non impermeabili non dovrebbero essere lasciati a contatto con l'umidità. Fare perciò sempre attenzione affinché non soffrano questa condizione.
- Impermeabilità all'acqua per l'uso normale (sino a 3 atmosfere) significa che l'orologio resiste agli spruzzi accidentali occasionali.
- Maggior livello d'impermeabilità per l'uso normale (sino a 5 atmosfere) significa che l'orologio può essere indossato durante il nuoto ma non in immersione.
- Maggior livello d'impermeabilità per l'uso normale (sino a 10-20 atmosfere) significa che l'orologio può essere indossato durante il nuoto subacqueo in apnea ma non in immersione con bombole d'aria o in saturazione d'elio.

Nome	Indicazione Quadrante o fondello	Specificazione	Uso in acqua					
			Esposizione all'acqua di bassa entità (lavarsi il viso, pioggia, ecc.)	Nuoto e operazioni generiche di lavaggio	Immerzioni, sport marittimi	Immerzioni con bombola	Immerzioni in saturazione con gas elio	Azionare la corona o i pulsanti quando l'orologio è umido
Non impermeabile	—	Non impermeabile	NO	NO	NO	NO	NO	NO
Impermeabile durante l'uso normale	WATER RESIST	Impermeabile fino a 3 atmosfere	OK	NO	NO	NO	NO	NO
Maggior livello d'impermeabilità durante l'uso normale	W. R. 5 bar	Impermeabile fino a 5 atmosfere	OK	OK	NO	NO	NO	NO
	W. R. 10 bar W. R. 20 bar	Impermeabile fino a 10 o 20 atmosfere	OK	OK	OK	NO	NO	NO

Precauzioni e limiti d'uso

⚠️ AVVERTENZE Per evitare lesioni

- Prestare particolare attenzione quando s'indossa l'orologio con un bambino in braccio in modo da non ferirlo.
- Prestare particolare attenzione durante gli esercizi fisici o il lavoro pesante per evitare di ferire se stessi e gli altri.
- Non indossare l'orologio durante la sauna né in altre circostanze in cui possa surriscaldarsi e causare il rischio di ustione.
- Prestare attenzione alle unghie quando s'indossa o si toglie l'orologio, specialmente se il cinturino è molto stretto.
- Prima di coricarsi togliere l'orologio dal polso.

⚠️ AVVERTENZE Precauzioni

- Usare sempre l'orologio con la corona premuta all'interno (normale posizione). Se la corona è del tipo con blocco a vite ci si deve sempre accertare che sia ben bloccata.
- Non utilizzare l'orologio (uso della corona e/o dei pulsanti) quando è umido. In caso contrario l'acqua vi potrebbe penetrare danneggiando i componenti interni più importanti.
- In caso di penetrazione di acqua o di persistente appannamento del vetro si raccomanda di far controllare e/o riparare l'orologio dal proprio rivenditore o da un centro di assistenza autorizzato.
- Anche se l'orologio è caratterizzato da un elevato livello d'impermeabilità è raccomandabile:
 - risciacquarlo bene in acqua dolce e quindi asciugarlo con un panno asciutto dopo l'immersione in acqua di mare
 - non colpirlo con il flusso d'acqua di un rubinetto
 - Toglierlo dal polso prima di fare il bagno
- Qualora nell'orologio penetri acqua di mare, inserirlo in una scatola o in un sacchetto di plastica e provvedere immediatamente a farlo controllare. In caso contrario la pressione interna potrebbe aumentare con conseguente distacco di alcune delle parti (cristallo, corona, pulsanti, ecc.)

⚠️ AVVERTENZE Quando s'indossa l'orologio

<Cinturino>

- A causa del sudore il cinturino di pelle o di gomma uretanica si deteriora nel tempo. Essendo un materiale naturale, la pelle si può consumare, deformare e scolorire. È perciò consigliabile sostituirlo periodicamente.
- A causa del materiale con cui il cinturino di pelle è realizzato, se lo si bagna la sua durezza si riduce (sbiadisce e/o il materiale adesivo si distacca). Quando bagnata, inoltre, la pelle può causare infiammazione cutanea.
- Non macchiare il cinturino di pelle con sostanze, prodotti cosmetici compresi, contenenti materiali volatili, sbiancanti o alcol. Si potrebbe infatti scolorire e invecchiare prematuramente. Anche la luce ultravioletta, in particolare quella solare diretta, potrebbe causarne lo scolorimento o la deformazione.
- Anche se è del tipo impermeabile, una volta bagnato è preferibile togliere l'orologio dal polso.
- Non stringere eccessivamente il cinturino. Si deve lasciare spazio a sufficienza tra esso e la pelle in modo da mantenerla adeguatamente ventilata.
- Il cinturino di gomma uretanica potrebbe macchiarsi con il colore o la sporcizia dell'abbigliamento o di altri accessori. Poiché la rimozione di queste macchie potrebbe risultare impossibile, si raccomanda di non indossare l'orologio con abbigliamento o accessori che tendono a trasferire con facilità il colore. Il cinturino potrebbe deteriorarsi anche a contatto con solventi e con l'umidità dell'aria. Si consiglia di sostituirlo quando perde l'elasticità o si screpoli.
- Si raccomanda di richiedere la regolazione o la riparazione del cinturino nei seguenti casi:
 - quando presenta anomalie superficiali, ad esempio segni di evidente deterioramento.
 - quando l'ardiglione della fibbia fuoriesce.
- Si raccomanda di affidare la regolazione del cinturino a un orologiaio esperto. Se non viene regolato correttamente, infatti, il cinturino potrebbe staccarsi improvvisamente, causando la caduta dell'orologio o danni personali. Rivolgersi a un centro di assistenza autorizzato.

<Temperatura>

- Alle temperature eccessivamente alte e basse l'orologio potrebbe arrestarsi o cessare di funzionare regolarmente. Si deve pertanto evitare di usarlo in luoghi la cui temperatura è al di fuori della gamma specificata.

<Magnetismo>

- Gli orologi analogici al quarzo sono mantenuti in movimento da un motore a impulsi che fa uso di un magnete. Se li si sottopone a un forte magnetismo esterno il motore potrebbe cessare di funzionare correttamente con conseguente imprecisione d'indicazione dell'ora. Si raccomanda pertanto di non avvicinare questi tipi d'orologio a dispositivi medici magnetici quali, ad esempio, collane e bande elastiche, né alle cerniere a magnete dei frigoriferi, alle chiusure magnetiche delle borse, agli altoparlanti dei telefoni cellulari, ai dispositivi di cottura elettromagnetici e così via.

<Forti urti>

- Non si deve lasciar cadere l'orologio né sottoporlo a forti urti. In caso contrario si potrebbe danneggiare la cassa o il cinturino, oppure potrebbe cessare di funzionare correttamente e/o fornire le prestazioni previste.

<Elettricità statica>

- I circuiti integrati installati negli orologi al quarzo sono sensibili all'elettricità statica. A causa di questa essi potrebbero funzionare in modo anomalo o non funzionare affatto.

<Sostanze chimiche, gas corrosivi e mercurio>

- Qualora l'orologio dovesse venire a contatto con diluenti, benzene, solventi o prodotti che li contengono (comprese benzina, smacchiatori per unghie, cresolo, detersivi e adesivi per bagno, prodotti idrorepellenti e così via), si potrebbe scolorire, deteriorare e comunque danneggiare. Tali sostanze devono quindi essere maneggiate con molta cura. Anche il contatto con il mercurio, ad esempio quello contenuto nei termometri, può far scolorire la cassa e il cinturino.

<Pellicole adesive>

- Accertarsi di aver rimosso ogni eventuale pellicola adesiva presente sull'orologio (fondello, cinturino, fibbia, ecc.). In caso contrario, la pelle si potrebbe scolorire e/o le parti metalliche corrodere a causa della penetrazione del sudore o dell'umidità negli interstizi.

Precauzioni e limiti d'uso (continua)

AVVERTENZE **Mantenere sempre pulito l'orologio**

- Periodicamente ruotare la corona mentre è completamente premuta e premere i pulsanti affinché nel tempo non rimangano bloccati a causa dell'accumulo di corpi estranei.
- La cassa e il cinturino dell'orologio vanno a diretto contatto con la pelle. A causa dell'umidità o del sudore l'eventuale corrosione delle parti metalliche e/o l'accumulo di corpi estranei potrebbero dar luogo alla fuoriuscita di residuo scuro dal cinturino. Per questo si raccomanda di mantenere sempre pulito l'orologio.
- Pulire periodicamente il cinturino e il fondello rimuovendo qualsiasi traccia di sporcizia accumulata o di corpi estranei. In rare circostanze essi potrebbero causare l'irritazione della pelle. In tal caso è raccomandabile togliere l'orologio dal polso e rivolgersi a un medico.
- Anche il cinturino metallico, quello di gomma poliuretanicica sintetica e la cassa dovrebbero essere sempre tenuti liberi da sporcizia e corpi estranei, eventualmente rimuovendoli con uno spazzolino morbido e del sapone neutro. Se l'orologio acquistato non è impermeabile è importante mantenere sempre asciutta la cassa.
- Il sudore e la sporcizia possono scolorire il cinturino di pelle. È consigliabile pertanto mantenerlo sempre pulito strofinandolo con un panno asciutto.

Cura dell'orologio

- Con un panno morbido rimuovere dal cristallo e dalla cassa qualsiasi traccia di sporcizia e umidità, in particolare il sudore.
- Il braccialetto metallico, di plastica o di gomma poliuretanicica sintetica deve essere mantenuto pulito con uno spazzolino da denti morbido e del sapone. Lo si dovrà quindi risciacquare abbondantemente per rimuovere ogni traccia residua di sapone.
- Il cinturino di pelle deve essere mantenuto pulito strofinandolo con un panno asciutto.
- In caso di inutilizzo dell'orologio per un periodo prolungato si suggerisce di strofinarlo con cura per rimuovere qualsiasi traccia di sudore, umidità o sporcizia e di conservarlo quindi adeguatamente al riparo da temperature eccessivamente alte o basse e dall'alta umidità.

Se l'orologio è trattato con vernice luminosa

La vernice che ricopre il quadrante e le lancette aiuta a leggere l'ora nei luoghi bui. Essa immagazzina la luce (naturale e artificiale) restituendola al buio.

Non contiene tuttavia sostanze radioattive né altri materiali nocivi alla salute umana e all'ambiente.

- L'intensità luminosa è massima all'inizio ma diminuisce col tempo.
- La durata dell'emissione luminosa dipende dall'intensità, dal tipo e dalla distanza da cui la sorgente si trova nonché dalla durata dell'esposizione e dalla quantità di vernice.
- L'emissione luminosa potrebbe non avvenire e/o estinguersi velocemente in caso di esposizione limitata alla sorgente di luce.

Caratteristiche tecniche

Modello	W510	Tipo	Orologio analogico a energia luminosa
Precisione di misura del tempo (senza ricezione del segnale orario)	Precisione media mensile: ± 15 secondi indossato a temperature normali tra $+5\text{ }^{\circ}\text{C}$ e $+35\text{ }^{\circ}\text{C}$		
Gamma delle temperature d'uso	Da $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$ a $+60\text{ }^{\circ}\text{C}$		
Funzioni d'indicazione	Ora	ore, minuti e secondi	
	Calendario	Data	
Durata	Una volta completata la carica, l'orologio funziona senza ulteriori ricariche		
	Connesso solitamente allo smartphone		Circa 7 mesi
	Collegandosi allo smartphone e con la ricezione automatica dell'orario una volta al giorno		Circa 7 mesi
	Senza la connessione allo smartphone		Circa 1,0 anno
	Con la funzione di risparmio energetico attiva tutto il giorno		Circa 1,1 anni
Riserva di carica quando si attiva la funzione di avviso di carica insufficiente			
Circa 18 giorni			
Batteria	Cella ricaricabile al litio, 1 pezzo		
Funzioni aggiuntive	<ul style="list-style-type: none"> • Ricarica con energia luminosa • Indicazione della riserva di carica (in 29 livelli) • Funzione di prevenzione sovraccarica • Funzione di avviso di carica insufficiente (movimento a intervalli di due secondi) • Funzione di risparmio energetico • Funzioni di indicazione della connessione dello smartphone <ul style="list-style-type: none"> - Indicazione elaborazione in corso delle comunicazioni (ACTIVATE) - Indicazione di notifica funzione (INFORMATION) - Indicazione di errore di iiidea (CHECK) - Notifica di disconnessione della funzione (RECONNECT) 		<ul style="list-style-type: none"> • Funzione di personalizzazione • Funzione di ricezione automatica del segnale orario • Funzione modalità aereo • Calendario perpetuo (fino al 28 febbraio 2100) • Funzione antimagnetica • Funzione di rilevamento degli impatti

Nella tabella in alto si suppone che siano valide le seguenti condizioni di "Uso standard con lo smartphone".

Funzione di risparmio energetico	4 ore al giorno
Ricezione automatica dell'orario	Una volta al giorno
Sensore di accelerazione	Attivo: 8 ore al giorno
	Standby: 12 ore al giorno
	Non attivo: 4 ore al giorno
Uso di iiidea	10 volte al giorno

Le caratteristiche tecniche e i contenuti di questo manuale sono soggetti a modifica senza preavviso.